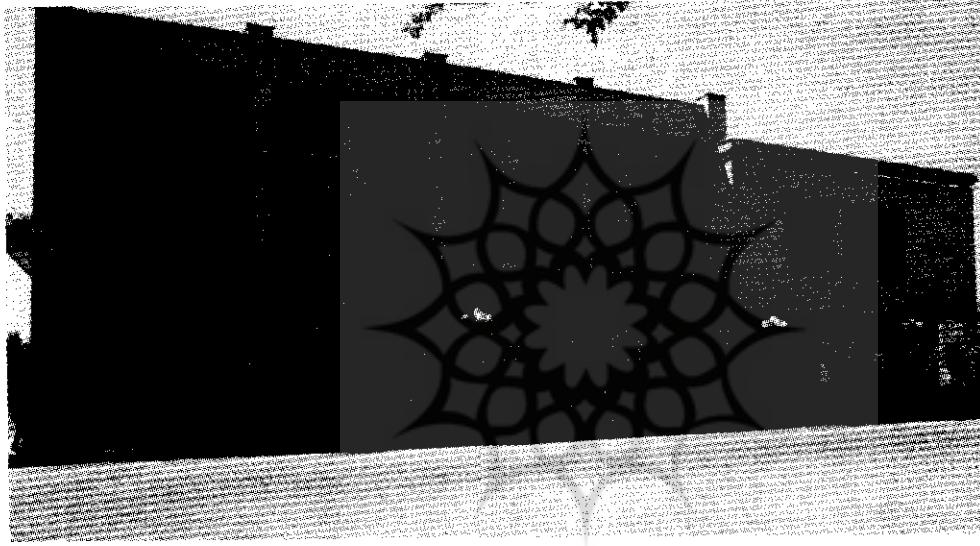




منابع

5. Brophy, peter ; Coulling , Kate. *Quality Management for information and Library Managers*. Hampshire: Aslib and Gower, 1996.
6. Kendrick, d.W, Grossman, E.S. *Productivity in the united states*. Baltimore: Johns Hopkins university press, 1980.
7. Van House, N.A; Weil , B.T and McClure, C.R. *Measuring academic library performance*: a practical approach. London: ALA, 1990.
۱. اوجاقی، میرداود. سازماندهی فعالیت‌های بهبود بهره‌وری (راهنمای مقدماتی برای کمیته‌های بهره‌وری). تهران: سازمان بهزیستی ایران، ۱۳۷۶.
۲. برینکر هوف، رویرت. «درستن، دنیس. ای. اندازه‌گیری بهره‌وری: راهنمایی برای مدیران و متخصصان بهره‌وری. ترجمه محمود عبدالالهزاده. تهران: دفتر پژوهش‌های فرهنگی، ۱۳۷۷.»
۳. ساعچی، محمود. روانشناسی بهره‌وری. تهران: نشر ویرايش، ۱۳۷۶.
۴. سیتن، موهر. مدیریت کتابخانه و نظام اطلاع رسانی (نظریه و عمل). ترجمه غلامرضا فدایی عراقی. تهران: دیپرخانه هیأت امناء کتابخانه‌های عمومی کشور، ۱۳۷۳.



نوشته: جان اولی کاہ علوم انسانی و مطالعات فرنگی
ترجمه: محمدرحیم شربت ملکی
دانشجوی کارشناس ارشد کتابداری و اطلاع‌رسانی

کتابخانه اسلامی

یک ماده بی‌روح تنزل داده است. تولید انبوہ کتابها، نظام‌های زده‌بندی و سازماندهی مکانی را بهم ریخته، طومار رویه‌های دستیابی و بازیابی به آنها را در هم پیچیده و مسئله امنیت و حفاظت از آنها را به اختلال و هرج و مرج کشانیده است. کتابخانه‌ها روز به روز متحجر شده و به صورت آرامگاه کتابها و مجلدات در می‌آیند.

نتیجه اینکه، لذت خواندن در برخی از حوزه‌های ادبیات روز به روز تضعیف شده و به خاموشی می‌گراید. کجاست آن خاصیت حیات‌بخش خواندن و کجا رفته اهمیت کتاب در

ویکتور هوگو در کتاب گوژپشت نتردام از قول یکی از مقامات کلیسای انگلستان اظهار می‌دارد که: "کتاب، ساختمان کتابخانه را از میان برخواهد داشت و بنای‌های عظیم کتابخانه را نابود خواهد کرد" و در ادامه می‌افزاید: "... چاپ، سبک معماری را به نابودی خواهد کشانید". (۲)

در این اواخر، به علت تأثیراتی که ماشین چاپ در تولید انبوہ مواد و منابع چاپی داشته، توجه به سبک معماری کتابخانه کاهش یافته است. الگوی ساختمان نیز به نوبه خود در مقام تلافی، کتاب را مورد هجوم قرار داده و آن را به مقام



این شبیه همان کشته نوح است که باید در دریای واژگانش بادیان برافراشت و معنی آنها را مکرر فرا ساخت. سرنوشت کتاب چه خواهد شد؟ این هنرپیشه شناخته شده در صحنه نمایش داشن بشر و این ماده اولیه ساختمان کتابخانه که هم بطور استعاره‌آمیز و هم بطور ادبی تا همین اواخر در سبک عماری کتابخانه نقش داشت چه تکلیفی خواهد داشت؟ چه امکانات و فرصت‌هایی وجود دارد تا محیطی بسازیم که با احساس از شکگفتی کلماتی بی‌غایبیم تا خواندن و مطالعه کردن احساسات ما را به غلیان در آورد" در حالیکه فسسه‌ها لخت و عربان هستند و میزهای بسیاری چیده شده‌اند تا مانیتورهای رایانه‌ای بر روی آنها در انتظار ضربه‌ای برای ارائه پاسخ‌های متعدد خودنمایی کنند؟

کتاب، کتابخانه را می‌سازد

در زمان‌های گذشته، کتاب کتابخانه را می‌ساخت و داشن موجود با توجه به عماری آن فهرست‌بندی می‌شد. نوعی کتابخانه "که ریشه در قرون وسطی دارد" فضایی بود طویل و آغل مانند که بر آن هماهنگی معینی حاکم بود و روشنابی آن با استفاده از الگوی منظمی از پنجره‌ها تأمین می‌شد. این نوع کتابخانه‌ها بوسیله طاق نماهایی از قسمت فوقانی ساخته می‌شدند و وسعت آنها در قسمت تحتانی بوسیله مخازن کتاب "که اطاک محققین را محصور می‌کرد" تعیین می‌شد. هر کدام از این محفظه‌ها با اطاک‌های مطالعه که بوسیله ردیف کتابها ساخته می‌شد، اطاکی در درون اطاکی دیگر و کتابخانه‌ای در درون کتابخانه دیگر بود و بدین گونه مقوله‌ای منطقی در چارچوب گسترده‌ای از داشن بوجود می‌آمد. این هماهنگی ظریف ساختاری، روشنابی طبیعی فضای عملکردی و تغییک حوزه‌های علوم همواره در قلب یک چارچوب نهادین برای عماری کتابخانه بوده و در طول قرن‌ها گاهی کمنگ شده و گاهی مجددًا ظاهر شده است. اما درین که در همین دوران اخیر رویکردی ظاهری و تشریفاتی بر این مسئولیت که باید مابین عماری داشن و مفصل‌بندی فضاهای ارتباط مسالمت‌آمیزی جستجو و پیدا کرد سایه افکنده است. شکل‌یی نظیر کتابخانه‌های قرون وسطی را می‌توان در ترکیب خیلی از کتابخانه‌های امروزی از جمله آکسفورد و کمبریج مشاهده کرد. در کتابخانه بودلیان در آکسفورد دوک

اکتشاف، تحقیق و آفرینش که این همه در تقاضی‌های بسیاری از صورت نگاران از جمله آنتونلا^۱ در تابلو "قدیمی غرق در مطالعه" و دوگاس^۲ از چهره نویسنده‌ای بنام ادموند دورانتی^۳ به تصویر کشیده شده؟ آیا ساختن یا یافتن مکانی برای مطالعه، تفکر و نگارش که از این‌وه کتابها محصور شده است نباید اصل اساسی در تعیین الگوی ساختمان باشد؟ لوثی کان^۴ در این مورد عقیده دارد:

ساختمان کتابخانه باید دارای فضایی قابل انطباق با نیازهای زمان باشد؛ فضاهای و شکل حاصله از آنها به عنوان یک ساختمان باید تعبیر و تفسیر گسترده‌ای از مفهوم استفاده باشد نه اینکه فقط بخواهد برنامه‌ای برای یک سری از عملیات را پیاده کند... . کتابخانه‌ای که براساس اعتبار اولیه ابزارهای استاندارد ذخیره و مطالعه کتاب طراحی شده می‌تواند به طرحی دارای دو ویژگی فضایی مشخص منتهی شود - اولی برای مردم و دومی برای کتابها. کتابها و خوانندگان به صور ثابت و بی تحرک و براساس عناصر بی‌خاصیت با یکدیگر ارتباط برقرار نمی‌کنند. (۳)

هم اینک خود کتاب از سوی فن‌آوری دیگری بنام رایانه مورد تهاجم قرار گرفته است. این تهاجم به همین جا خاتمه نمی‌باید بلکه در کنار آن عامل دیگری این عرصه عقلانی یعنی محیط دوست‌داشتنی کتابها را تهدید می‌کند. صنعت فن‌آوری اطلاعات ظرفیت و توان آن را دارد که فسسه‌های کتابها را تهی و عربان سازد و خوانندگ را در دام شبکه نامحدود خود گرفتار آورد.

در افتتاحیه نمایشگاه کتابی که اخیراً در دوبلین تشکیل شد وزیر فرهنگ در تمام طول سخنرانی خوشامدگویی خود چیزی شبیه یک کتاب را در دست داشت. وی به کرات آن را با ضربه‌ای باز می‌کرد و به متن آن مراجعه می‌نمود یا با تصریح کنماتی که از قبل در مقابل چشم حضار بود نکته‌ای را که نتیجه گیری می‌کرد مورد تأکید قرار می‌داد آن "چیزی بود که او از اندازه و وزنش به وضوح لذت می‌برد. کتاب قابل حمل و نقل است" به سهولت می‌توان در آن از صفحه‌ای به صفحه دیگر رفت، می‌توان آن را ارزیابی کرد و آن را "آنطور که در زبان رایانه معمول است" مرور کرد. هم‌چنین، در جایی که کتابها صفحه بسته باشند لذت همیشگی خواندن آنها وجود دارد و



فضا و داشت است که فصیح و گویا به نظر می‌رسد. برخلاف تقسیم‌بندی دانش که در ساختار اطلاعات مانند ساختمان‌های قرون وسطی وجود آمده و ثبت شده بود کتابخانه سبک با روک این جداسازی را در بین حوزه‌های علوم رها ساخت تا امکان ارتباط فضادار در عرصه دانش فراهم آید. به نظر می‌رسد که دوره با روک می‌خواهد یگانگی رده‌بندی دانش را که بوسیله معماری کتابخانه تحمیل شده بود آزاد سازد تا به یک چندگانگی ارتباطی دست یابد. این پدیده ممکن است کتابدار را از نظر معماری از بن‌بست نجات دهد. همانطور که لایپ نیتز^{۱۲} بیان داشته: "یک حقیقت واحد ممکن است بسته به محتوای آن در مکان‌های مختلف بکار رود". (۴) مرتب کردن کتابها بر حسب قطع آنها در قفسه‌ها قرابت نزدیکی با قرائت مرتب یک متن دارد.

اما آیا این تکبُر فکورانه از تقارن مابین سازماندهی فضایی کتابها و الگویی از معماری دانش بشر می‌تواند در مواجهه با مقادیر روزافزون کتابها و تقسیمات همواره رو به رشد درون حوزه‌ای همان دانش ادامه یابد؟ در چنین شرایطی بود که ذخیره‌سازی و بازیابی به عنوان راه حل مطرح شد. دستور بازیابی کتابی از مخزن داده می‌شد ولی انبوه کتابها مانع از آن بود که به راحتی پیدا شود، و چون پیدا می‌شد تحت نظارت و نگاههای تیزبین فرد مراقب در اطاقی وسیع که محل اصلی نگهداری آن نبود مورد مطالعه قرار می‌گرفت. با این حال این سالان وسیع مطالعه می‌توانست به گردآوری بخش عظیم از مجموعه دانش تحقق یختند. برای مثال سالان مطالعه مدور موزه بربتا نیا به نام سالان آموزش اسمایر^{۱۳} یک کتابخانه مرجع بود که نوعی فهرست غیرمستقیم برای دانش به حساب می‌آمد و از دیده‌ها پنهان بود و البته در این اواخر هم به خارج از آن محل انتقال یافته است. نزدیک به مرکز این مکان حلقه فشرده‌تر دیگری با استفاده از فسسه‌هایی مشتمل بر فهرست برگه‌ای از کل مجموعه شکل گرفت. و در کانون این عرصه کتابها و تحت گبد آسمانی آن این محقق نبود که جای می‌گرفت بلکه کتابدار بود که در چنین موقعیتی فزار داشت و این جایگاهی ممتاز بود برای جستجوی عمیق این چشم‌انداز دانش و البته فرارگاهی برای مراقبت و نظارت. دیدگاه جرومی بتنم^{۱۴} در اینجا از این لحاظ به واقعیت می‌پیوندد که

هاین‌گری^۵ که در ۱۴۸۰ تأسیس شده و تغییراتی که بعدها در میلمان آن داده شده مثال خیلی خوبی است. در سال‌های ۱۶۱۰ و ۱۶۴۰ در هر دو انتهای این کتابخانه بال‌های متقاطع تشکیل شد که به بخش‌های هنرها و شلدون^۶ معروف است و کتابها به گونه‌ای دیوار مانند ردیف شده و تغییر جهت می‌دادند که نقطه چشمگیر کتابخانه بود، و در دلان‌هایی جای داده می‌شدند که ریخت‌شناسی رقابت‌آمیزی در عرصه دانش بوجود می‌آورد. نمایشگر یا بازیگری که در صحنه قرار دارد با منظره‌ای از علوم گرد آمده و منظم روپرتو می‌شود که با تالار یادمان کامیلو^۷ در یک راستا قرار دارد. کتابها سبک معماری کتابخانه را تعیین می‌کنند.

سال‌ها بعد، این ریخت‌شناسی دوم در قالبی پر طمطراف در پروژه مشهور بولی^۸ برای تالار مطالعه کتابخانه رویی^۹ ارائه می‌شود. در این کتابخانه نوشته‌ای مقدارانه که نشان از قدرت نهفته در پیکره علم است، برای القای اقتدار و توانایی گردآورنده کتابها وجود دارد تا نفوذ او را به رخ هر بیندهای بکشد و او را به خشوع وا دارد. حضور مراجعه کننده مکمل این صحنه است که به نظر می‌رسد تحت الشاعع حجم عظیم کتابها قرار گرفته است. جای جای این تالار وسیع کتابها هر آن به منظور نظارت و مراقبت قابل رؤیت است و هیچ کنجدی از آن برای مطالعه بدون مراقبت واگذاشته نشده است. اما قبل از اینکه عُسرت و سختی دوره نشوکلاسیک آمادگی محیط را برای پژوهش از میان ببرد و فضای تحقیق را فرو نشاند، تالار کتابها در کتابخانه‌های صومعه‌های سبک با روک در سنت فلورین^{۱۰} و سنت گالن^{۱۱} به ارتفاع خیره کننده‌ای دست یافت. ردیف‌های لذت‌بخش دیوارهای پر از کتاب معماری فضا را شکل می‌داد که از دل دیوار از کنار ستون‌های ساختاری بیرون زده بود و گاهی نیز این ردیف‌ها از یکدیگر جدا می‌شدند تا بارانی از نور آنها را بطور مستقل جلوه گر سازد و همه اینها در سقف طاق‌داری که از شمایل‌های نقاشی شده مملو بود تلقین می‌شد. کتابخانه از لحاظ شکل و اندازه از عظمتی چشمگیر برخوردار می‌شود. ستون‌های پوشیده از کتاب که پایه‌های دانش هستند، تکیه‌گاه این مکان روح افزایش شده می‌آیند به نحوی که کل جهان هستی به منزله متنی گشاده و فضادار به نظر آید. این ترکیبی تمام عبار از باز نمایی معماری "کتاب"



دارای تاریخچه‌ای طولانی است و ریشه‌های آن در قرن شانزدهم قرار دارد، در عین حال در عصر حاضر با ورود رایانه واقعیت جدیدی به خود می‌گیرد. پدیده مطلوب اینترنت نه تنها فهرست‌های کتابخانه‌های دیگر را قابل دسترسی و جستجو می‌سازد بلکه خود منابع را می‌توان از طریق صفحه رایانه یا نسخه‌های چاپی آن ملاحظه و مطالعه کرد. اینک کتابخانه به عنوان یک مکان در فضای سایبریکی ذوب و حل می‌شود و جایگاه آن غیرمادی است. آنچه باقی می‌ماند یک مانیتور تنهاست روی میز و یک کابل ارتباطی.

تنظيم محتوای فضای کتابخانه

در مورد مجموعه‌های بزرگ مسائل ساختاری اداره کردن کتابها شکل و عملکرد کتابخانه و شیوه مدیریت آن را از میان برده است. حجم روزافزون کتابها بین خواننده و جایگاه نگهداری آنها فاصله اندخته و موجب پیدایش یک نظام فهرست‌نویسی شده که در آن به جای اینکه فضاهایی را به مجموعه‌ها اختصاص دهند شمارشی و ردیفی است. پذیرش جهانی این شیوه هر کتابخانه‌ای را با هر شکل و اندازه و گرایش موضوعی ناگزیر کرد که از آن نظام تبعیت کند. جدایی نظام فهرست‌نویسی از منابع کتابخانه "که در فضاهای مختلف وجود داشت" نقش عمده‌ای در بروز ابتذال در معماری کتابخانه و در تأیید جداسازی خواننده از مخازن نگهداری کتابها داشت.

سبک معماری کتابخانه از معماری فهرست آن تبعیت می‌کند. هر کتابخانه از لحاظ شکل و ترکیب موجودی‌هایش منحصر به فرد است. حتی مطلوب‌ترین نظام ذخیره‌سازی، ذهنیت خطی نظام فهرست‌نویسی عددی را به بیراهه می‌کشاند. هر نظام ذخیره‌سازی دارای مدخل، برتری‌ها و نقاط قوتی است که دستیابی به قسمت‌های معین از مخزن را یا آسان می‌سازد یا پیچیده و دشوار می‌کند. رایج‌ترین نظام رده‌بندی موضوعی برای اینکه استفاده کردن از آن راحت باشد ممکن است از ردیف‌بندی متوازن خود خارج شود. بعلاوه اینکه هیچ مجموعه‌ای ثابت و بدون تغییر نیست؛ مجموعه رو به رشد است، تأکید و اهمیت محتوایی آن تغییر می‌کند، رشته‌های علمی جدیدی بوجود می‌آیند، رشته‌های دیگر

تشکیلات هندسی متمرکز در تالار مرور اسپریک خوانندگان را در امتداد خطوط شعاعی قابل رویت توزیع می‌کند و نظارت عمین بر آنها را امکان‌پذیر می‌سازد. در چنین شرایطی کتابدار نقش یک میانجی را بر عهده می‌گیرد به نحوی که از یک سو سازمان دانش بشر را تعیین می‌کند و از سوی دیگر طرح فضایی آنرا با کدهای عددی و بروح جایگزین می‌سازد و البته در این کار اولویت‌ها و تمایلات حرفه‌ای را لحاظ می‌دارد. بیشتر "هر کسی برای خود کتابداری بود که در سالن گام بر می‌داشت" در میان کتابها تورق می‌کرد با حرکت خود از مخزنی به مخزن دیگر و از قسمه‌ای به قسمه دیگر طرح جدیدی برای منطق متواالی و بروح فهرست می‌ریخت که همگی قابل دسترس بودند. هر کسی می‌توانست دنبایی برای خود مجسم سازد دنبایی پس از صحنه‌های درخشان که برسب تصادف حادث می‌شد و کتابخانه شخصی خود را تشکیل می‌داد در حالیکه در مجاری پیچ در پیچ فراگیری علم و دانش به رقص و پایکوبی می‌پرداخت. درین‌گاه اکنون از طریق میانجی باید در دسترس قرار گیرد. و اینک کتابدار به نگهبان کتاب تبدیل شده است و نه اشاعه‌دهنده دانش.

اما اگر به لحاظ ضرورت "کتابخانه" برای خوانندگانش به علت افزایش دائم حجم کتابها تا حد یک فهرست تنزل مقام یابد همان اتفاق می‌افتد که منابع مالی با شرایط کار فراهم‌آوری منابع را محدود می‌کند. باید راه حل‌هایی پیگیری و کشف می‌شد. در قرون هفدهم و هیجدهم کتابخانه‌ها بوجود آمدند کتابخانه‌هایی که نمایشگاه یا ساختمانی پس از کتاب نبودند بلکه "مجموعه و انبیوی از آثار متعدد از یک موضوع یا از مسئولانی که آثاری در یک زمینه واحد را گردآوری کرده بودند".^(۵) این کتابخانه‌ها که شکل فشرده‌ای از سالن مطالعه موزه بربانی بودند، می‌توانستند شکل دیگری به خود بگیرند به نحوی که در آن جز یک فهرست وجود نداشت و آن مجلد واحدی بود که هر اثر ادبی در آن فهرست شده و در خود جای داده بود و این کار در ساختمانی واحد انجام نمی‌گرفت بلکه در مجموعه‌هایی در سرتاسر جهان توزیع می‌شد. به این ترتیب "دنبایی بسته تکنک کتابخانه‌ها می‌توانست به جهانی بی‌پایان از کتاب‌های مشهور نقد شده، بازیبینی شده، مورد مراجعت و بالاخره امانت رفته تبدیل شود".^(۶) اگر چه این فکر



تحت تأثیر وضعیت آن متن در فهرست حوزه‌های مختلف دانش شکل پذیرد و اینکه این حوزه‌های علوم در نقاط مختلف فقهه‌های کتابخانه چگونه پخش می‌شود. معماری فضایی دانش ممکن است آشکارا مشخص باشد یا باکنار هم قراردادن و ایجاد ارتباط حاصل آید.

بعلاوه اینکه دریافت و درک متن ممکن است تحت شرایط محیط فیزیکی و محیط روانشناسانه‌ای قرار داشته باشد که فرائت می‌شود. در همین اواخر بسیاری از کتابخانه‌ها تصوری که از استفاده کننده داشتند این بود که او را به منزله ماشین مطالعه‌ای می‌پنداشتند که در کارخانه‌ای از تعلیمات و دستورات مختلف قرار داشت و تحت شرایط معینی از مکانیزم بصیری قرار می‌گرفت تا کار کند و سایر عوامل محیطی غیرمحسوس - مانند صوت و حرارت - را تا حد بسی تفاوتی کاهش دهد این ماشین در محیطی در حد فاصل بین لرزیدن از سرما و عرق ریختن از گرمای قرار می‌گیرد و موقعیت شبیه بی‌حسی فراهم می‌آورد که به آن "راحتی" می‌گویند. فضای حاصله ممکن است از نظر فیزیولوژیکی گرم ولی از نظر روانشناسی سرد باشد و بالاتر از همه از نظر فکری خالی از ذهن باشد که محیطی است عقیم و بی‌حاصل. نقطه مقابل این حالت عبارت است از کتابخانه‌ای که لازم است محیطی انسان محور فراهم بیاورد بطوری که دارای امکانات گزینشی غنی است و بر احساسات و روان آدمی تکیه دارد.

چه چیزی می‌تواند با تجربه ملموس یک کتاب موجود در دست یا روی میز چوبی برابری کند که دست زدن به آن گرمی‌بخش است و هر یک به محدوده‌ای از کتابها متناسب می‌شود. شما می‌توانید با روشانی و با یک نظر به مطالعه پردازید و برای این کار نیازی نیست که به سرزمینی دور دست بروید؛ شما می‌توانید در داخل آن و با استفاده از کتاب‌های صفت‌بسته و همسفرهایی که در جستجوی آگاهی واقعی گرد هم آمداند به بررسی پردازید. در حالت دیگر شما ممکن است در دنیابی از کتابها محصور شوید که از دنیابی خارج فاصله دارد یا به فضایی راکد که در آن فقط متن را در روپروری خود دارید، منتقل شوید. اولویت‌ها ممکن است در طول زمان قطعی یا متغیر باشد. و همه این تنوع‌ها باید در جهت تدارک طبیعی معماری و محیط فیزیکی باشد که آنها می‌آفربینند.

ادغام شده یا عمر آنها به پایان می‌رسد، در همین حال باید این مجموعه را در فضای معینی از ساختمان کتابخانه جای داد. کتابدار ناچار است معمار مجموعه باشد، با خلاقیت و توانمندی مواد آن را گردآوری کند و در فضای کتابخانه سازمان دهد و آن را برای الهام‌بخشی و راحتی خواننده آماده سازد.

با فراهم‌آوری‌های آنی مواد کتابخانه، که بیشتر در فضای سایبریکی انجام خواهد گرفت و کمتر در قالب فیزیکی روی فقهه‌های کتابخانه حضور خواهد داشت، کابوس سازماندهی و مدیریت مجموعه‌های وسیع از میان خواهد رفت. همچنین باید گفت که با فرو ریختن مرزهای سنتی ما بین رشته‌های علمی و بروز نیاز به ایجاد ارتباطات پیچیده و درهم تبادل ما بین تقسیمات دانش، مشابهت در فضاهای کتابخانه اجتناب ناپذیر خواهد بود. با چنین توصیفی کتابدار لازم است بیشتر معمار فهرست کتابخانه باشد تا گردآورنده آن.

معماری متن

راجر کارتیه^{۱۵} در کتاب "نظم کتابها"^{۱۶} تأثیر نحوه ارائه متن بر فرآیند مطالعه و درک کردن را مورد بحث قرار می‌دهد. تنظیم واژه‌ها در روی صفحه، قالب و اندازه حروف همراه با حاشیه‌پردازی متن توان بالقوه‌ای برای ایجاد تغییر در تعییر و تفسیر محتوای متن نوشته را دارد.

"اگر متن مختلف از قید قالبی که سالها از زمان اوین قرون عصر مسبحیت بوده‌اند رها شوند - کدکس، کتابی ساخته شده از اوراقی که از آن انواع گوناگون مواد چاپی شناخته شده امروزی مشتق می‌شود - با همان علائم مشخصه همه فن‌آوری‌های فکری و همه اعمالی که هم اینک در ایجاد معنا بکار می‌روند، تغییر خواهد یافت. دی‌اف‌مکنزی^{۱۷} یادآور می‌شود که: "قالب معنا را تحت تأثیر قرار می‌دهد" و این درس او که باید آن را عمیقاً فراگرفت، به ما هشدار می‌دهد که باید در برابر این خیالات واهی که متن را به غلط به محتوای ظاهری علائم تنزل می‌دهد ایستادگی کرد. وقتی متن از کدکس به صفحه مانیتور تغییر مکان می‌دهد دیگر به واقع عین همان متن نیست زیرا ابزارهای رسمی نویسی که متن را به خواننده عرضه می‌کنند شرایط درک و دریافت آن را تغییر می‌دهند." (۷)

زمینه‌ای که متن در آن مطالعه و درک می‌شود ممکن است



یادداشت‌ها

1. Antonella
2. Degas
3. Edmond Durany
4. Louis Kahn
5. Duke Humphrey
6. Arts End and Sheldon End
7. Camillo's Memory Theatre
8. Boullee
9. Bibliotheque du Roi
10. St Florain
11. St Galien
12. Leibniz
13. Smirke's theatre of Learning
14. Benthamite
15. Roger Chartier
16. The Order of Books
17. DF Mckenzie

متن معماری

ارزشی که کتابخانه از سوی مؤسسات، مقامات، یا فرهنگ حاکم و بواسطه مجموعه‌اش کسب کرده و برنامه معماری و زیباسازی ساختمان آن می‌تواند شرایط لازم ترغیب برای مطالعه کردن را تعیین و حرکات دسته جمعی ذهن و فکر را رهبری کند.

کتابخانه‌های قرون وسطایی در عصر رنسانس در محفظه‌هایی نامشخص و بی‌هویت جای داشتند. هر واحد ساختاری آن، که مرتباً نکرار می‌شد، و با نور وارد از پنجره‌هایی منظم و هماهنگ مستحکم تر نشان می‌داد تنها استخوان‌بندی فضای محصور بوسیله ساختار محقق آغل ماند آنرا تشکیل می‌داد. حیات و غنای فعالیت موجود در آن بود که جزئیات درون آن را تعیین می‌کرد تا آن را از جنبه‌های عملکردی تعریف کند. زمانی که "عصر روشنگری" فرا رسید هزینه‌ها برای بناهایی عظیم افزایش یافته بود، بناهایی که در آن فکر شکوه و جلال و عظیم نمایی آگاهانه، مهمتر از تدارک مکانی برای انجام فعالیت‌های کتابخانه مطرح بود.



منابع

1. John Olley, *The Book And The Building "The Art Of Reading"*, Library builders, Great Britain, 1997.
2. Victor Hugo, *The Hunchback of Notre - Dame*, trans WJ Cobb, New American Library (New York) , 1965, PP 174-75.
3. Louis I Kahn, *Space form Use: A Library*, Pennsylvania Triangle, vol 43, December 1956, P 43.
4. GW Leibniz, *New Essays Concerning Human Understanding*, trans AG Langley, Macmillan (New York), 1896, P 623.
5. Puretiere, *Dictionnaire*, 1690, quoted in Roger Chartier, *The Order of Books*, trans LG Cochrane, Polity (Cambridge), 1994.
6. Roger Chartier, op cit, P 70.
7. Ibid, P 90.